

## 293117-2026 - Result

Germany – Firefighting vehicles – Lieferung eines Tragkraftspritzenfahrzeug m.Wasser TSF-W mit Beladung und PFPN für die Gemeinde Schmidgaden, Lkr. Schwandorf

OJ S 83/2026 29/04/2026

Contract or concession award notice – standard regime

Supplies

### 1. Buyer

---

#### 1.1. Buyer

Official name: Gemeinde Schmidgaden

Email: [lothar.mueller@schmidgaden.de](mailto:lothar.mueller@schmidgaden.de)

Legal type of the buyer: Local authority

Activity of the contracting authority: General public services

### 2. Procedure

---

#### 2.1. Procedure

Title: Lieferung eines Tragkraftspritzenfahrzeug m.Wasser TSF-W mit Beladung und PFPN für die Gemeinde Schmidgaden, Lkr. Schwandorf

Description: Lieferung eines Tragkraftspritzenfahrzeug m.Wasser TSF-W mit Beladung und PFPN in vier Losen, wobei das Los Fahrgestell und das Los Aufbau miteinander anzubieten sind, gem. DIN 14530-17, DIN EN 1846, DIN 14502 Teil 1-3 und dem Leistungsverzeichnis

Procedure identifier: f584fce8-aad5-4c76-9ab9-0cacc1ee9237

Internal identifier: TSF-W Schmidgaden

Type of procedure: Open

The procedure is accelerated: no

##### 2.1.1. Purpose

Main nature of the contract: Supplies

Main classification (cpv): 34144210 Firefighting vehicles

Additional classification (cpv): 35111000 Firefighting equipment, 42122110 Pumps for firefighting

##### 2.1.2. Place of performance

Town: Schmidgaden

Postcode: 92546

Country subdivision (NUTS): Schwandorf (DE239)

Country: Germany

##### 2.1.4. General information

**Legal basis:**

Directive 2014/24/EU

vgv -

Applicable cross-border law: unpublished

Justification code: Other public interest

### 5. Lot

---

## **5.1. Lot: LOT-0001**

Title: Fahrgestell

Description: Lieferung eines Fahrgestells für ein Tragkraftspritzenfahrzeug m.Wasser TSF-W, wobei das Los Fahrgestell und das Los Aufbau miteinander anzubieten sind, gem. DIN 14530-17, DIN EN 1846, DIN 14502 Teil 1-3 und dem Leistungsverzeichnis

Internal identifier: Los 1

### **5.1.1. Purpose**

Main nature of the contract: Supplies

Main classification (cpv): 34144210 Firefighting vehicles

### **5.1.2. Place of performance**

Town: Schmidgaden

Postcode: 92546

Country subdivision (NUTS): Schwandorf (DE239)

Country: Germany

### **5.1.6. General information**

Procurement Project not financed with EU Funds.

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement (GPA): no

### **5.1.7. Strategic procurement**

Aim of strategic procurement: No strategic procurement

### **5.1.10. Award criteria**

#### **Criterion:**

Type: Price

Name: Preis

Description: Preis

Category of award weight criterion: Weight (percentage, exact)

Award criterion number: 70

#### **Criterion:**

Type: Quality

Name: Qualität

Description: Qualität

Category of award weight criterion: Weight (percentage, exact)

Award criterion number: 30

### **5.1.15. Techniques**

#### **Framework agreement:**

No framework agreement

#### **Information about the dynamic purchasing system:**

No dynamic purchase system

### **5.1.16. Further information, mediation and review**

Review organisation: Vergabekammer Nordbayern- Regierung von Mittelfranken

Organisation providing more information on the review procedures: Vergabekammer

Nordbayern- Regierung von Mittelfranken

## **5.1. Lot: LOT-0002**

Title: Aufbau

Description: Lieferung eines Aufbaus für ein Tragkraftspritzenfahrzeug m.Wasser TSF-W, wobei das Los Fahrgestell und das Los Aufbau miteinander anzubieten sind, gem. DIN 14530-17, DIN EN 1846, DIN 14502 Teil 1-3 und dem Leistungsverzeichnis  
Internal identifier: Los 2

#### **5.1.1. Purpose**

Main nature of the contract: Supplies

Main classification (cpv): 34144210 Firefighting vehicles

#### **5.1.2. Place of performance**

Town: Schmidgaden

Postcode: 92546

Country subdivision (NUTS): Schwandorf (DE239)

Country: Germany

#### **5.1.6. General information**

Procurement Project not financed with EU Funds.

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement (GPA): no

#### **5.1.7. Strategic procurement**

Aim of strategic procurement: No strategic procurement

#### **5.1.10. Award criteria**

##### **Criterion:**

Type: Price

Name: Preis

Description: Preis

Category of award weight criterion: Weight (percentage, exact)

Award criterion number: 70

##### **Criterion:**

Type: Quality

Name: Qualität

Description: Qualität

Category of award weight criterion: Weight (percentage, exact)

Award criterion number: 30

#### **5.1.15. Techniques**

##### **Framework agreement:**

No framework agreement

##### **Information about the dynamic purchasing system:**

No dynamic purchase system

#### **5.1.16. Further information, mediation and review**

Review organisation: Vergabekammer Nordbayern- Regierung von Mittelfranken

Organisation providing more information on the review procedures: Vergabekammer

Nordbayern- Regierung von Mittelfranken

#### **5.1. Lot: LOT-0003**

Title: Beladung

Description: Lieferung der feuerwehrtechnischen Beladung für ein Tragkraftspritzenfahrzeug m. Wasser TSF-W, wobei das Los Fahrgestell und das Los Aufbau miteinander anzubieten sind, gem. DIN 14530-17, DIN EN 1846, DIN 14502 Teil 1-3 und dem Leistungsverzeichnis

Internal identifier: Los 3

### 5.1.1. Purpose

Main nature of the contract: Supplies

Main classification (cpv): 34144210 Firefighting vehicles

### 5.1.2. Place of performance

Town: Schmidgaden

Postcode: 92546

Country subdivision (NUTS): Schwandorf (DE239)

Country: Germany

### 5.1.6. General information

Procurement Project not financed with EU Funds.

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement (GPA): no

### 5.1.7. Strategic procurement

Aim of strategic procurement: No strategic procurement

### 5.1.10. Award criteria

#### Criterion:

Type: Price

Name: Preis

Description: Preis

Category of award weight criterion: Weight (percentage, exact)

Award criterion number: 100

### 5.1.15. Techniques

#### Framework agreement:

No framework agreement

#### Information about the dynamic purchasing system:

No dynamic purchase system

### 5.1.16. Further information, mediation and review

Review organisation: Vergabekammer Nordbayern- Regierung von Mittelfranken

Organisation providing more information on the review procedures: Vergabekammer Nordbayern- Regierung von Mittelfranken

### 5.1. Lot: LOT-0004

Title: PFPN

Description: Lieferung der PFPN für ein Tragkraftspritzenfahrzeug m.Wasser TSF-W, wobei das Los Fahrgestell und das Los Aufbau miteinander anzubieten sind, gem. DIN 14530-17, DIN EN 1846, DIN 14502 Teil 1-3 und dem Leistungsverzeichnis

Internal identifier: Los 4

### 5.1.1. Purpose

Main nature of the contract: Supplies

Main classification (cpv): 34144210 Firefighting vehicles

### 5.1.2. Place of performance

Town: Schmidgaden

Postcode: 92546

Country subdivision (NUTS): Schwandorf (DE239)

Country: Germany

#### 5.1.6. General information

Procurement Project not financed with EU Funds.

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement (GPA): no

#### 5.1.7. Strategic procurement

Aim of strategic procurement: No strategic procurement

#### 5.1.10. Award criteria

##### Criterion:

Type: Price

Name: Preis

Description: Preis

Category of award weight criterion: Weight (percentage, exact)

Award criterion number: 70

##### Criterion:

Type: Quality

Name: Qualität

Description: Qualität

Category of award weight criterion: Weight (percentage, exact)

Award criterion number: 30

#### 5.1.15. Techniques

##### Framework agreement:

No framework agreement

##### Information about the dynamic purchasing system:

No dynamic purchase system

#### 5.1.16. Further information, mediation and review

Review organisation: Vergabekammer Nordbayern- Regierung von Mittelfranken

Organisation providing more information on the review procedures: Vergabekammer Nordbayern- Regierung von Mittelfranken

## 6. Results

---

Value of all contracts awarded in this notice: 305 069,00 EUR

#### 6.1. Result lot identifier: LOT-0001

Winner selection status: At least one winner was chosen.

#### 6.1.2. Information about winners

##### Winner:

Official name: Ziegler Feuerwehrgerätetechnik GmbH & Co. KG

##### Tender:

Tender identifier: Ziegler Feuerwehrgerätetechnik GmbH & Co. KG - Los 1

Identifier of lot or group of lots: LOT-0001

Value of the tender: 97 643,00 EUR

The tender is a variant: no

Subcontracting: No

##### Contract information:

Identifier of the contract: Ziegler Feuerwehrgerätetechnik GmbH & Co. KG - Los 1

Date of the conclusion of the contract: 13/04/2026

#### **6.1.4. Statistical information**

##### **Received tenders or requests to participate:**

Type of received submissions: Tenders submitted electronically

Number of tenders or requests to participate received: 2

#### **6.1. Result lot identifier: LOT-0002**

Winner selection status: At least one winner was chosen.

#### **6.1.2. Information about winners**

##### **Winner:**

Official name: Ziegler Feuerwehrgerätetechnik GmbH & Co. KG

##### **Tender:**

Tender identifier: Ziegler Feuerwehrgerätetechnik GmbH & Co. KG - Los 2

Identifier of lot or group of lots: LOT-0002

Value of the tender: 171 218,00 EUR

The tender is a variant: no

Subcontracting: No

##### **Contract information:**

Identifier of the contract: Ziegler Feuerwehrgerätetechnik GmbH & Co. KG - Los 2

Date of the conclusion of the contract: 13/04/2026

#### **6.1.4. Statistical information**

##### **Received tenders or requests to participate:**

Type of received submissions: Tenders submitted electronically

Number of tenders or requests to participate received: 2

#### **6.1. Result lot identifier: LOT-0003**

Winner selection status: At least one winner was chosen.

#### **6.1.2. Information about winners**

##### **Winner:**

Official name: Sturm Feuerschutz GmbH

##### **Tender:**

Tender identifier: Sturm Feuerschutz GmbH - Los 3

Identifier of lot or group of lots: LOT-0003

Value of the tender: 18 780,00 EUR

The tender is a variant: no

Subcontracting: No

##### **Contract information:**

Identifier of the contract: Sturm Feuerschutz GmbH - Los 3

Date of the conclusion of the contract: 13/04/2026

#### **6.1.4. Statistical information**

##### **Received tenders or requests to participate:**

Type of received submissions: Tenders submitted electronically

Number of tenders or requests to participate received: 3

#### **6.1. Result lot identifier: LOT-0004**

Winner selection status: At least one winner was chosen.

#### **6.1.2. Information about winners**

##### **Winner:**

Official name: Ludwig Feuerschutz GmbH

**Tender:**

Tender identifier: Ludwig Feuerschutz GmbH - Los 4

Identifier of lot or group of lots: LOT-0004

Value of the tender: 17 428,00 EUR

The tender is a variant: no

Subcontracting: No

**Contract information:**

Identifier of the contract: Ludwig Feuerschutz GmbH - Los 4

Date of the conclusion of the contract: 13/04/2026

**6.1.4. Statistical information****Received tenders or requests to participate:**

Type of received submissions: Tenders submitted electronically

Number of tenders or requests to participate received: 2

## 8. Organisations

---

**8.1. ORG-0001**

Official name: Gemeinde Schmidgaden

Registration number: 92546\_Schmiedgaden\_09435

Postal address: Schwarzenfelder Weg 9

Town: Schmidgaden

Postcode: 92546

Country subdivision (NUTS): Schwandorf (DE239)

Country: Germany

Email: [lothar.mueller@schmidgaden.de](mailto:lothar.mueller@schmidgaden.de)

Telephone: 00499435307018

Fax: 00499435307529

Internet address: <https://www.schmidgaden.de/>

Buyer profile: <https://plattform.aumass.de/Veroeffentlichung/av26ffcf-eu>

**Roles of this organisation:**

Buyer

**8.1. ORG-0002**

Official name: Vergabekammer Nordbayern- Regierung von Mittelfranken

Registration number: VergabeNord

Town: Ansbach

Postcode: 91522

Country subdivision (NUTS): Ansbach, Kreisfreie Stadt (DE251)

Country: Germany

Email: [vergabekammer.nordbayern@reg-mfr.bayern.de](mailto:vergabekammer.nordbayern@reg-mfr.bayern.de)

Internet address: <https://www.regierung.mittelfranken.bayern.de/service/vergabekammer/index.html>

**Roles of this organisation:**

Review organisation

Organisation providing more information on the review procedures

**8.1. ORG-0003**

Official name: Ziegler Feuerwehrgerätetechnik GmbH & Co. KG

Size of the economic operator: Medium

Registration number: 09241\_Ziegler

Town: Mühlau  
Postcode: 09241  
Country subdivision (NUTS): Mittelsachsen (DED43)  
Country: Germany  
Email: [jdeiglmeier@ziegler.de](mailto:jdeiglmeier@ziegler.de)  
Telephone: 00493722608757

**Roles of this organisation:**

Tenderer

**Winner of these lots: LOT-0001, LOT-0002**

**8.1. ORG-0004**

Official name: Sturm Feuerschutz GmbH  
Size of the economic operator: Small  
Registration number: 94209\_Sturm  
Town: Regen  
Postcode: 94209  
Country subdivision (NUTS): Regen (DE229)  
Country: Germany  
Email: [info@sturm-feuerschutz.de](mailto:info@sturm-feuerschutz.de)  
Telephone: 0049992188220

**Roles of this organisation:**

Tenderer

**Winner of these lots: LOT-0003**

**8.1. ORG-0005**

Official name: Ludwig Feuerschutz GmbH  
Size of the economic operator: Small  
Registration number: 95463\_Ludwig  
Town: Bindlach  
Postcode: 95463  
Country subdivision (NUTS): Bayreuth, Landkreis (DE246)  
Country: Germany  
Email: [markus.scheumann@ludwig-feuerschutz.de](mailto:markus.scheumann@ludwig-feuerschutz.de)  
Telephone: 0049920858889018

**Roles of this organisation:**

Tenderer

**Winner of these lots: LOT-0004**

**8.1. ORG-0006**

Official name: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)  
Registration number: 0204:994-DOEVD-83  
Town: Bonn  
Postcode: 53119  
Country subdivision (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)  
Country: Germany  
Email: [noreply.esender\\_hub@bescha.bund.de](mailto:noreply.esender_hub@bescha.bund.de)  
Telephone: +49228996100

**Roles of this organisation:**

TED eSender

## Notice information

---

Notice identifier/version: f8fd0944-e662-4a4b-9ac3-80804f1dac24 - 01

Form type: Result

Notice type: Contract or concession award notice – standard regime

Notice subtype: 29

Notice dispatch date: 27/04/2026 16:31:09 (UTC+02:00) Eastern European Time, Central European Summer Time

Languages in which this notice is officially available: German

Notice publication number: 293117-2026

OJ S issue number: 83/2026

Publication date: 29/04/2026